



**UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI TRIESTE**

**Area dei Servizi Amministrativi  
Settore Servizi al Personale  
Ufficio Pensioni**

Anno 2021 tit. VII cl. 6 fasc.

All. 1

### CONVENZIONE

TRA L'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TRIESTE E L'ISTITUTO FISIOTERAPICO CITTÀ DI TRIESTE S.A.S. DI TRIESTE PER STABILIRE CONDIZIONI AGEVOLATE DI PRESTAZIONI FISIOTERAPICHE AL PERSONALE UNIVERSITARIO

L'Università degli Studi di Trieste, in prosieguo denominata "Università", con sede legale in Piazzale Europa, 1 - 34127 Trieste, in persona del Rettore e legale rappresentante pro tempore, Prof. Roberto Di Lenarda, nato a Udine (UD), il 17 giugno 1965, per la carica ed agli effetti del presente atto domiciliato presso la sede dell'Università, il quale interviene non in proprio ma in qualità di rappresentante legale, autorizzato alla stipula del presente atto con delibera del Consiglio di Amministrazione del 30 settembre 2021

E

L'Istituto Fisioterapico Città di Trieste S.A.S. di seguito denominato "Istituto", con sede in Trieste, Via Giulia, 1, rappresentato dalla sig.a Anna Zupancich, codice fiscale e Partita IVA 01026270320.

Premesso che

- L'Università nell'ottica di attivare nuove misure di welfare a favore del personale d'Ateneo ha interesse a stabilire nei confronti del proprio personale dell'Università condizioni agevolate delle prestazioni fisioterapiche in ambito cittadino e periferico;
- L'Istituto propone dette condizioni agevolate in un'ottica pubblicitaria e di aumento delle proprie attività

Si conviene e si stipula quanto segue

#### Art. 1 - Oggetto

Le Parti con la presente convenzione definiscono le modalità e i termini per garantire al personale universitario condizioni agevolate delle prestazioni fisioterapiche per le cui modalità si fa riferimento all'allegato A, parte integrante della presente convenzione.

#### Art. 2 – Impegni delle Parti

L'Istituto si impegna a rispettare quanto stabilito nell'allegato A sopra richiamato.

L'Università si impegna a dare ampia diffusione alla presente convenzione al proprio personale universitario.

Trattandosi di agevolazioni rivolte al personale universitario, resta inteso che l'Università non riceve alcun servizio dall'Istituto.

**Università degli Studi di Trieste**  
Piazzale Europa, 1  
I - 34127 Trieste  
**www.units.it - ateneo@pec.units.it**

*Responsabile del procedimento: Marisa GRILLO*  
Tel. +39 040 558 3135  
Fax +39 040 5587999  
*pensioni@amm.units.it*



# UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TRIESTE

Area dei Servizi Amministrativi  
Settore Servizi al Personale  
Ufficio Pensioni

## Art. 3 - Durata

La presente convenzione decorre dalla data di sottoscrizione, avrà scadenza al 31 dicembre dell'anno medesimo e potrà essere rinnovata, a scadenza, per ulteriori periodi annuali, con scambio di comunicazioni scritte.

## Art. 4 – Spese e bollo

Il presente atto è soggetto a registrazione in caso d'uso a cura e spese della parte richiedente. Le spese di bollo sono assolte da ciascuna Parte secondo le proprie procedure interne.

Per quanto riguarda l'Università questa assolve le suddette spese con modalità virtuale aut. 410481/1993 D.P.R. n. 642/1972; D.M. 17/06/2014.

## Art. 5 – Foro competente

Per qualsiasi controversia relativa all'interpretazione e/o esecuzione del presente Protocollo le Parti cercheranno tutte le possibili soluzioni extra-giudiziali di conciliazione. Qualora non si potesse addivenire a una amichevole composizione della controversia, entro il termine di 60 giorni a decorrere dalla notifica di inadempimento, le Parti riconosceranno come competente in via esclusiva il Foro di Trieste.

## Art. 6 – Trattamento dei dati

Le Parti dichiarano reciprocamente di essere informate (e per quanto di ragione espressamente acconsentire) che i dati personali forniti vengano trattati esclusivamente per le finalità della convenzione nel rispetto delle previsioni di cui al Dlgs del 30 giugno 2002 n. 196 e s.m.i. e del nuovo regolamento europeo sul trattamento dei dati personali entrato in vigore il 25.05.2018.

Letto, confermato e sottoscritto in data

Per l' "Istituto Fisioterapico Città di Trieste S.A.S."  
La sig.a Anna Zupancich

Per l'Università degli Studi di Trieste  
Il Rettore  
Prof. Roberto Di Lenarda

Firmato digitalmente da: Roberto Di Lenarda  
Organizzazione: UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TRIESTE/80013890324  
Unità: AREA SERVIZI ICT  
Data: 20/10/2021 17:13:06

Università degli Studi di Trieste  
Piazzale Europa, 1  
I - 34127 Trieste  
[www.units.it](http://www.units.it) – [ateneo@pec.units.it](mailto:ateneo@pec.units.it)

Responsabile del procedimento: Marisa GRILLO  
Tel. +39 040 558 3135  
Fax +39 040 5587999  
[pensioni@amm.units.it](mailto:pensioni@amm.units.it)



# UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TRIESTE

Area dei Servizi Amministrativi  
Settore Servizi al Personale  
Ufficio Pensioni

## ALLEGATO "A"

Elenco prestazioni fisio-elettroterapiche:

Compex	€ 17,50
Correnti diadinamiche	€ 17,50
Correnti interferenziali	€ 17,50
Criocompressione	€ 25,00
Cyriax	€ 60,00
Elettrostimolazioni	€ 17,50
Fisiokinesiterapia	€ 60,00
Ipertermia	€ 25,00
Jonoforesi	€ 17,50
Kinesiterapia	€ 60,00
Kinesiotaping	€ 25,00
Laserterapia	€ 17,50
Linfodrenaggio manuale	€ 60,00
Magnetoterapia	€ 17,50
Massokinesiterapia	€ 60,00
Mobilizzazioni selettive/attive/passive	€ 60,00
Onde d'urto	€ 60,00
Pompage	€ 60,00
R.P.G. (Rieducazione posturale globale)	€ 60,00
Rieducazione funzionale	€ 60,00
Rieducazione propriocettiva	€ 60,00
Rinforzo Muscolare	€ 60,00
Stretching	€ 60,00
Taping	€ 25,00
Tecarterapia	€ 60,00
T.E.N.S.	€ 17,50
Ultrasuoni	€ 17,50
Ultrasuoni per immersione	€ 17,50

Il personale universitario e i loro familiari potranno usufruire di una riduzione delle tariffe pari al 15%.

Le prestazioni erogate in convenzione verranno fornite in orario continuato, dal lunedì al venerdì, dalle 8:30 alle 19:00.

Università degli Studi di Trieste  
Piazzale Europa, 1  
I - 34127 Trieste  
[www.units.it](http://www.units.it) - [ateneo@pec.units.it](mailto:ateneo@pec.units.it)

Responsabile del procedimento: Marisa GRILLO  
Tel. +39 040 558 3135  
Fax +39 040 5587999  
[pensioni@amm.units.it](mailto:pensioni@amm.units.it)



**UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI TRIESTE**

**Area dei Servizi Amministrativi  
Settore Servizi al Personale  
Ufficio Pensioni**

Spett.le Istituto Fisioterapico Città di Trieste s.a.s.  
Via Giulia, 1  
34126 T R I E S T E

Oggetto: rinnovo della convenzione n. 387/2021, prot. 141764 del 21 ottobre 2021, in scadenza al 31 dicembre 2021.

Acquisita il 22 dicembre 2021, prot. 162770, l'espressa volontà al rinnovo della convenzione n. 387/2021, prot. 141764 del 21 ottobre 2021, stipulata con l'Università di Trieste con scadenza 31 dicembre 2021, la validità della stessa viene prorogata dal 1° gennaio 2022 sino al 31 dicembre 2022.

Distinti saluti.

Il Rettore  
prof. Roberto Di Lenarda

Firmato digitalmente da:Roberto Di Lenarda  
Organizzazione:UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI TRIESTE/80013890324  
Unità:AREA SERVIZI ICT  
Data:23/12/2021 15:26:27

mg

**Università degli Studi di Trieste**  
Piazzale Europa, 1  
I - 34127 Trieste  
**www.units.it - ateneo@pec.units.it**

*Responsabile del procedimento: dott.ssa Marisa Grillo*  
Tel. +39 040 558 3135  
Fax +39 040 558 7999  
*pensioni@amm.units.it*



**UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI TRIESTE**

**Area Risorse Umane  
Unità di Staff Pensioni**

Spett.le Istituto Fisioterapico Città di Trieste s.a.s.  
Via Giulia, 1  
34126 TRIESTE

Oggetto: Rinnovo della convenzione n. 387/2021, prot.141764 del 21 ottobre 2021, in scadenza al 31 dicembre 2022.

Acquisita il 28 novembre 2022, prot.160236, l'espressa volontà al rinnovo della convenzione n. 387/2021, prot. n. 141764 del 21 ottobre 2021, stipulata con l'Università degli Studi di Trieste con scadenza 31 dicembre 2022, la validità della stessa viene prorogata dal 1° gennaio 2023 al 31 dicembre 2023.

Distinti saluti

**IL RETTORE**  
Prof. Roberto Di Lenarda

Firmato digitalmente da: Roberto Di Lenarda  
Organizzazione: UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI  
TRIESTE/80013890324  
Unità organizzativa: AREA SERVIZI ICT  
Data: 28/11/2022 18:22:39

**Università degli Studi di Trieste**  
Piazzale Europa, 1  
I - 34127 Trieste  
[www.units.it](http://www.units.it) - [ateneo@pec.units.it](mailto:ateneo@pec.units.it)

*Responsabile del procedimento: Marisa Grillo*  
Tel. +39 040 558 3135  
Fax +39 040 558 7999  
[pensioni@amm.units.it](mailto:pensioni@amm.units.it)



**UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
DI TRIESTE**

Area Risorse Umane  
Unità di Staff Pensioni

Spett.le Istituto Fisioterapico Città di Trieste s.a.s.  
Via Giulia, 1  
34126 - TRIESTE

Oggetto: Rinnovo della convenzione n. 387/2021, prot. 141764 del 21 ottobre 2021 in scadenza al 31 dicembre 2023.

Acquisita il 5 dicembre 2023, prot. 180014, l'espressa volontà al rinnovo della convenzione n. 387/2021, prot. n. 141764 del 21 ottobre 2021, stipulata con l'Università degli Studi di Trieste con scadenza 31 dicembre 2023, la validità della stessa viene prorogata dal 1° gennaio 2024 al 31 dicembre 2024.

Distinti saluti

IL RETTORE  
Prof. Roberto Di Lenarda

Università degli Studi di Trieste  
Piazzale Europa, 1  
I - 34127 Trieste  
[www.units.it](http://www.units.it) - [ateneo@pec.units.it](mailto:ateneo@pec.units.it)

*Responsabile del procedimento: Marisa Grillo*  
Tel. +39 040 558 3135  
Fax +39 040 558 7999  
[pensioni@amm.units.it](mailto:pensioni@amm.units.it)